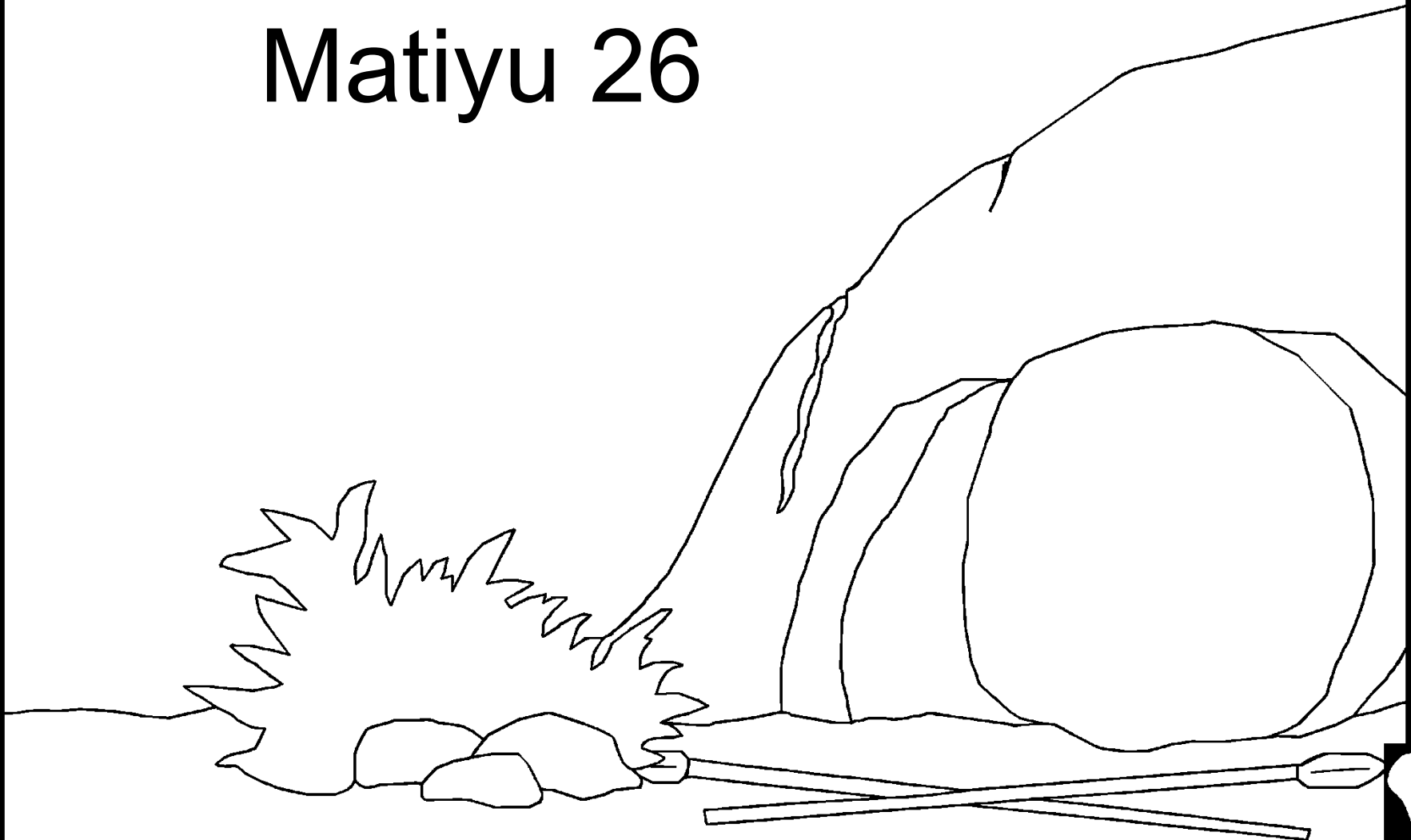


[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

# Matiyu 26



Anjelodi  
Yabukiyondaan  
Yalakapmegukdok  
hinamuni titindok  
helebufa 6 hogok  
hatune Jesu Betanide uguk.  
Jesudi yokwet unon Lasalus  
kumon ginenin tubupilakuk.  
Ila nalune Maliyadi ime  
mundun momoon hinek,  
tuwanin lolonit u tina woon Jesu  
kayon folon yougomunja ki  
hapmun di tubusilidaminguk. Undun tubune yotmaan  
hahat tigin u mundun momoon di kiliha hakuk.



Undun tubune Judas Kaliotniņ, Jesu mihiniņ niņ adi  
noliņiye biyabuņa Jesu talitimenē heki kohohik folon  
kamenđok yonja talitimenē heki yabe  
uguk. Wosuwaan mede u  
yenimbune talitimenē heki  
adi nadifo wapum hinek  
tigiņ.



Tiņa muneen mimiᅇdok yofolokenegin u nimbune nadiņa Judas adi tali dedin folon Jesu kohohik folon kameᅇdok yonja woom hatiguk.



Unduŋ yenimbune mihinjiye adi  
Jesudi mede yeninguk unakon  
takaliŋa Anjelodi Yabukiyondaan  
Yalakapmegukdok nanane  
tiulidokogin. Nanane hanaŋila  
Jesudi belet niŋ tiŋa Bepaŋ  
niutumbaan wobuŋa mihinjiye  
indiŋ yeniŋa yemguk, “Tiŋa  
nanen. I na’walaŋ foloone.”



U yemiņa ime toutbo tiņa Bepaņ  
niutumbaaņ indiņ yeniņa  
yemguk, “Hidi hogohogok  
wanakaņ nadapmanaņ. I  
na’walaņ naņgatne, u yofolok  
kobuli titiņdok kwatnelat. Wendi  
metam fe’walaņ kadakanihik  
hogohogok youtekuyembaak.”



“Saimon, indin nadiwen, Sadañ adi nadisukilitihik mahamule tiulidoko tilak, ala kopi utnene gitnem nin wiin kan foloon nin wiin undun dabugon hehidanewe yonak. Kunjon nu du gehitubu-lodaan nadisukilitigedi mu gweyhewekdok ninadi kwanai agañ tinat. Undun doktina nu’walañkade udaneen bunja nokeye saninin yemina yehitubu-kilitibaan.”



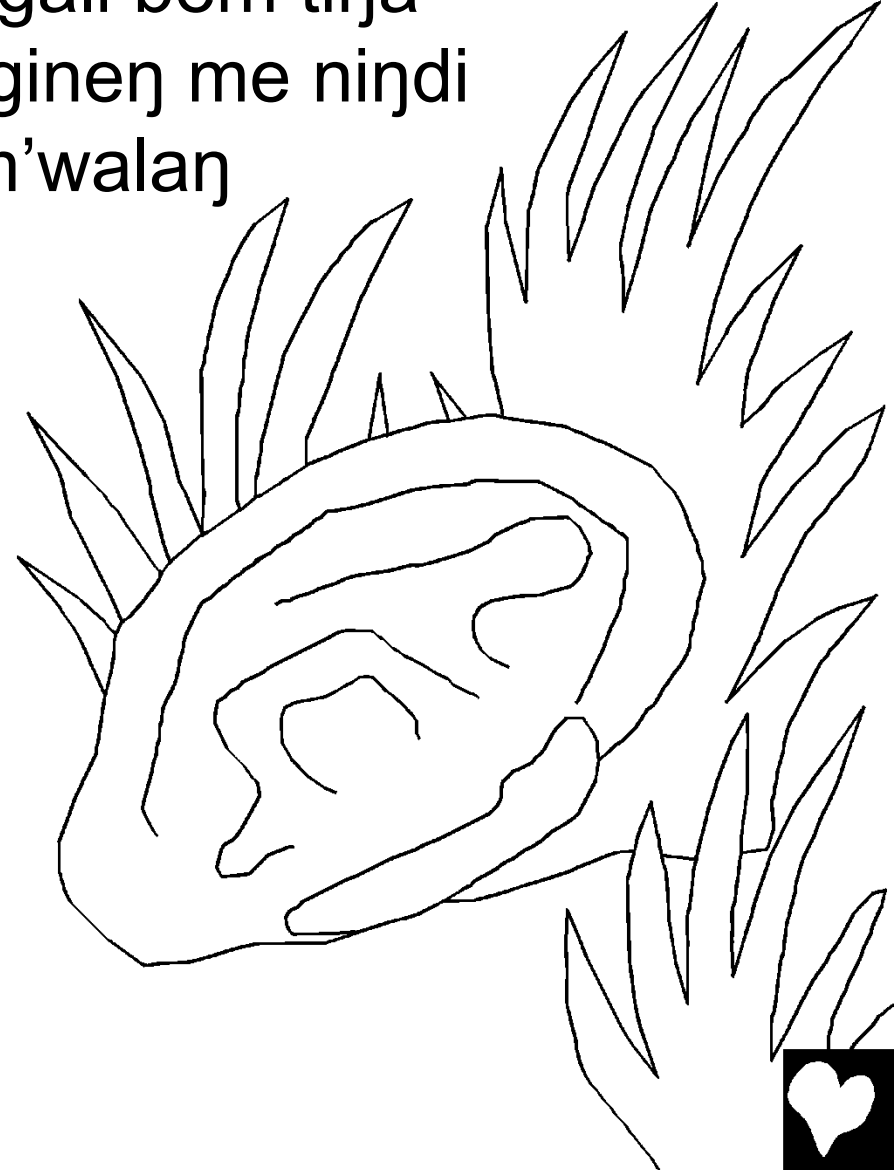
Kaᅇ Pitadibo niᅇguk “Wapum, nu dukut nonᅇonᅇ yot fafaᅇeniᅇneᅇ fofonᅇdok be kumuᅇ titiᅇdok u kedem nadilat.” Kaᅇ Jesudibo yoguk, “Pita, indiᅇ ganimbe nadiweᅇ. Kamiᅇ timiᅇ yendok pupupdi mu kutilune du nu mu nadinamulaᅇ nai lufomkulitniᅇ yobeᅇ.”



Undun yonja ugin woonj  
kwet ninj wou  
Getsemani unonj  
wosuwaan Jesudi  
mihinjiye indin yeninguk,  
“Hidi ingonj hatune nu  
gwanj woonj Bepanj  
ninadiwit.” “O me Banj,  
nemenemek  
du’walaŋkade adi  
kedem doktiŋa folofigita  
i nolomtibenj. Ingonj nu  
yolat wendoktiŋa monj,  
da nadilaŋ undunj tibenj.”



Ala ungoŋ hatune Judas adi woonŋ mikme eŋ Falisi tiŋa talitimenŋ wapuhi heki'walaŋ kwanai-mehiye yanagila mik bombonŋ monŋola kamaŋ gali bem tiŋa ugiŋ. Kaŋ mewoi lekiŋgoŋhik ginenŋ me niŋdi Silonŋyot diniŋ talitimenŋ wapum'walaŋ tipilapilaye-meniŋ magi didimeniŋnenŋkade filodiguk. Kaŋ Jesudi yeniŋguk, "Hidi unduŋ mu tinenŋ." Unduŋ yeniŋa kohonŋ me wenŋ magi folonŋ kameune magi kotigonŋ utumbaguk.



Undun yodapmaune honeen nagila Silonyot dinin  
Talitimen Wapum'walaŋ yolineŋ ugiŋ. Kaŋ Pita  
adi gikiŋgoŋ yali yayabukuwali uguk. Wosuwaan  
yot maanen foon woon  
gimbahan maanen kudup  
heu daune ikiŋ, kaŋ Pitadi  
metam unon ikiŋ u  
yehitomboyola ikiŋ.



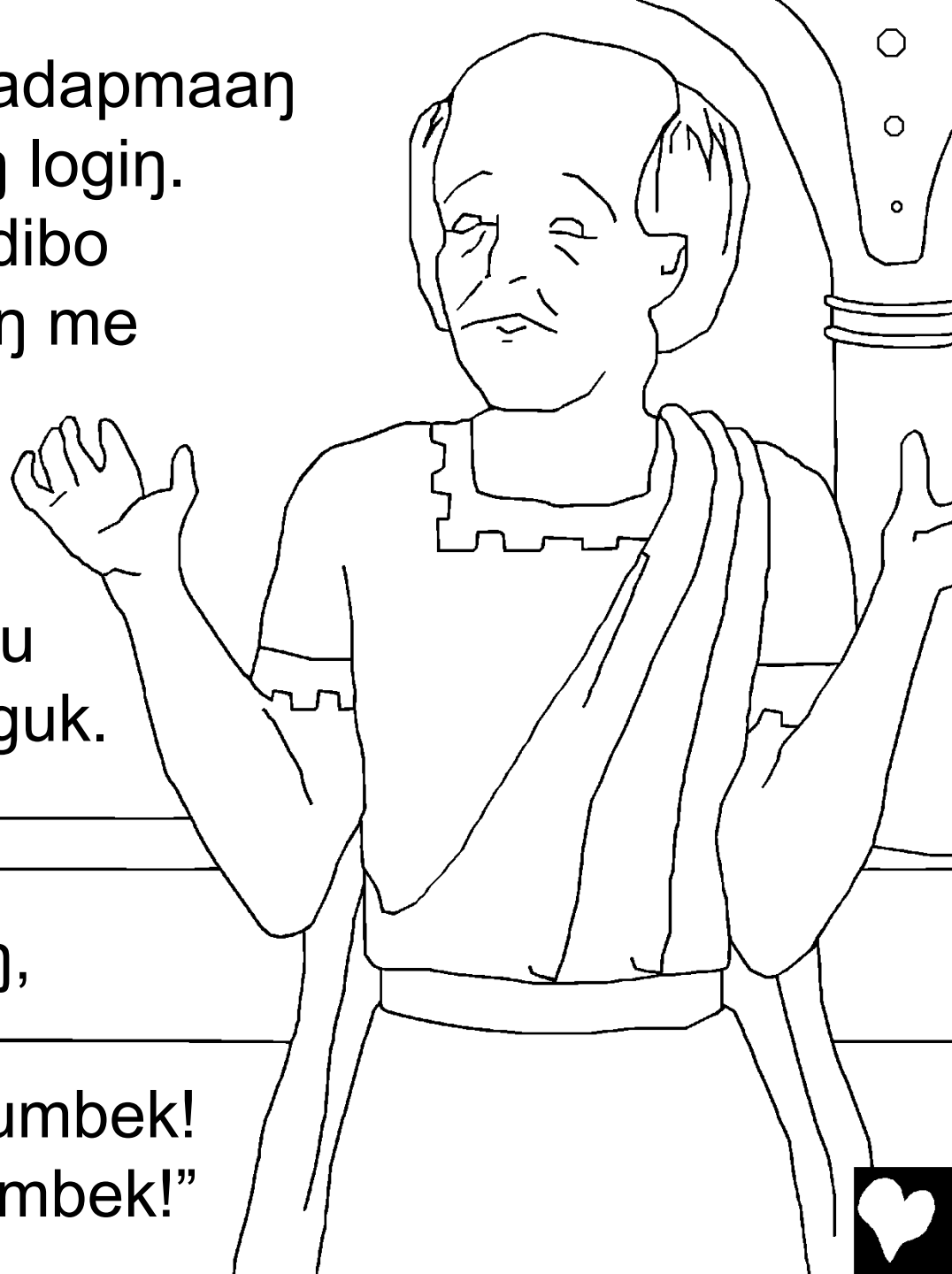
Undun yoluguk kan  
Silonyot dinin Talitimen  
Wapum dinin  
tipilapilaye-me Pitadi  
magi udokoguk'wala  
diki nin adi nonon yakin,  
ala Pita kan ninguk, "Bem  
gimin kwanai ginen dugon  
bidak nonon yalinin kan  
gabunat an?" Nimbu Pitadi  
yoguk, "Nu mon." Yalan kotigon  
undun ya yolune nai unaningon  
pupup kutiguk. ninguk u  
naditomu fakan fowoon  
makat gibitan kokuk.



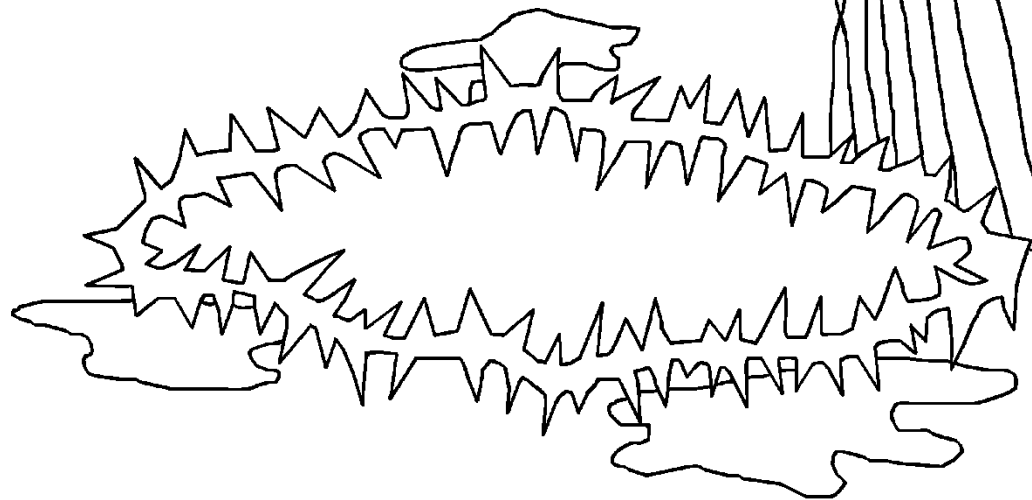
Undun yonja nongon piladapmaan  
Jesu nagila Pailat'walaŋ logiŋ.  
Undun yogiŋ kaŋ Pailatdibo  
ninadiguk, “Judahi'walaŋ me  
mapme du-ku be?” Kaŋ  
Jesudibo ninguk,  
“Yolaŋ unakoŋ.” Undun  
tiŋa Pailatdi kotigoŋ Jesu  
bikabune uunɔdok yeninguk.

Ingoŋ adi kakaliŋa yogiŋ,

“Kolonɔdabek foloŋ kumumbek!  
Kolonɔdabek foloŋ kumumbek!”



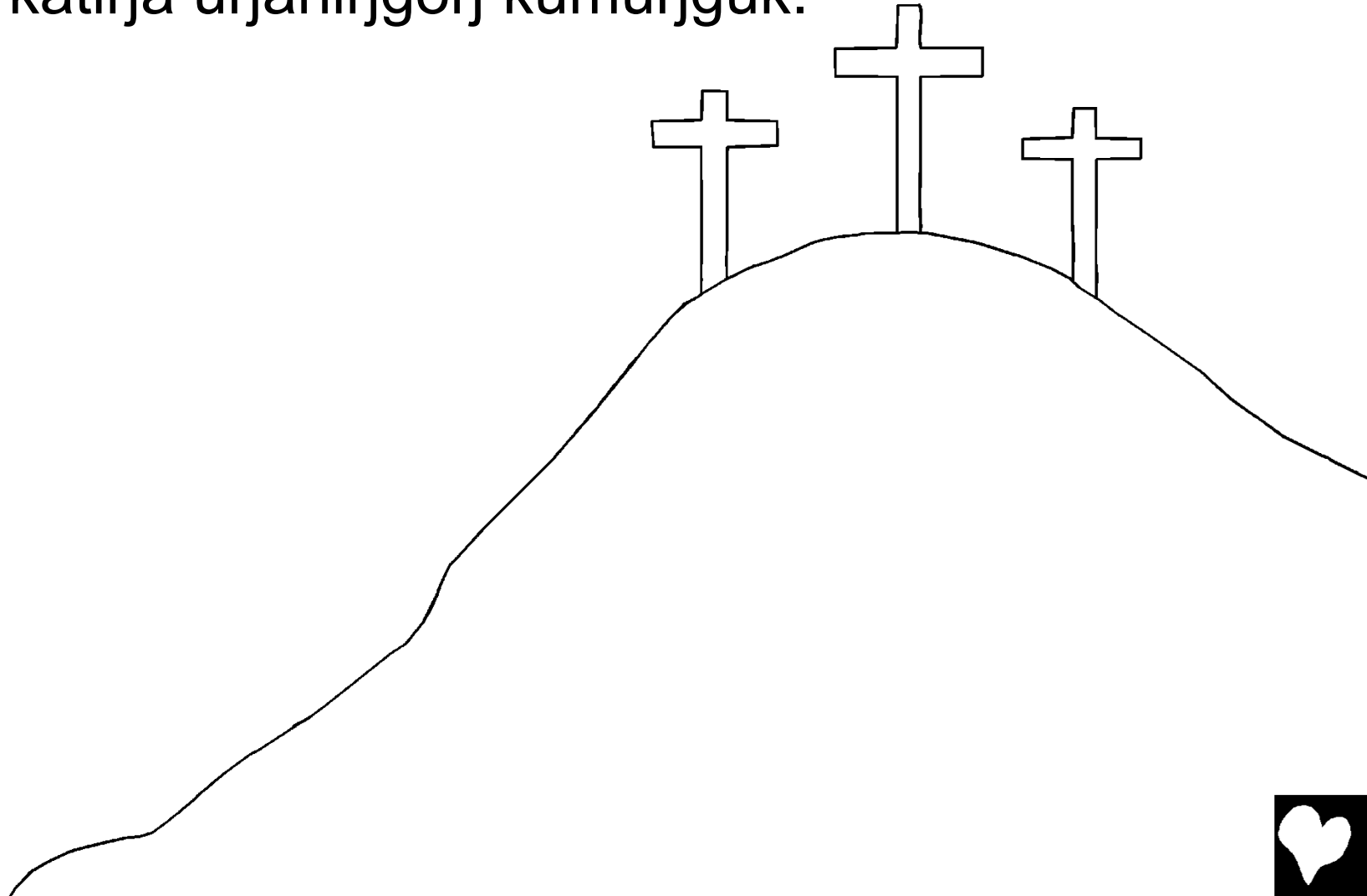
Undun yogin kan Pailatdi Jesu  
kolondabek folon kumundok  
yodapmaan mikme heki kohohik  
folon kameguk. Kan mikme hekidi  
Jesu kadokoune kolondabeknin  
ne bemna woon kwet wou nin,  
“Me Mebi Kitili” yoyaginne  
wosuwaguk. (Judahi’wala mede  
folon Golgata yoin.)



Wosuwaan Jesu lekingon ukambiyakin en kadakanin titin meyat lufom adi fukufukun widihiyambiyakin.



Kan Silonyot maanen haule bulubuluyen u lekingon bulagineune lufom mintaguk. Kan Jesudi gibita indin katiguk, “Me ban, Munabuline kohoge ginen kamelat.” Undun katiya unaningon kumunguk.



Kwet tebele-daune Josep Alimatiyanin  
adi Judahi'walaŋ kansol dinin me  
wapum nin ala hatihati kobut  
denin mintaune kakaŋdok  
wendok nadiŋa woom  
hatiluguk. Ala Sabat  
gulet haloŋ itnim  
yoŋa tiulidoko  
tulune me i Jesu  
folooŋ dabaan

tiŋa wooŋ bom ginen  
kamewene munta mu  
tiŋa fafaŋe tiŋa  
Pailat'walaŋ looŋ  
ninadiguk.



Nadiņa Josep Jesu foloonj dabaan  
kedem tiņa wek nimbune Josepdi  
woonj haule fafau niņ tuwaan  
tiņa woonj Jesu foloonj  
dabaanj kolonjdabek  
folonj yakuk u kibidali  
tiņafoguk, foonj  
haule di tumula tiņa  
woonj bom kawade  
maanen

wamukiņ ginenj kameguk.  
Kameenj kawade niņ  
dekeleune buņa bom  
mami tehep tuguk.



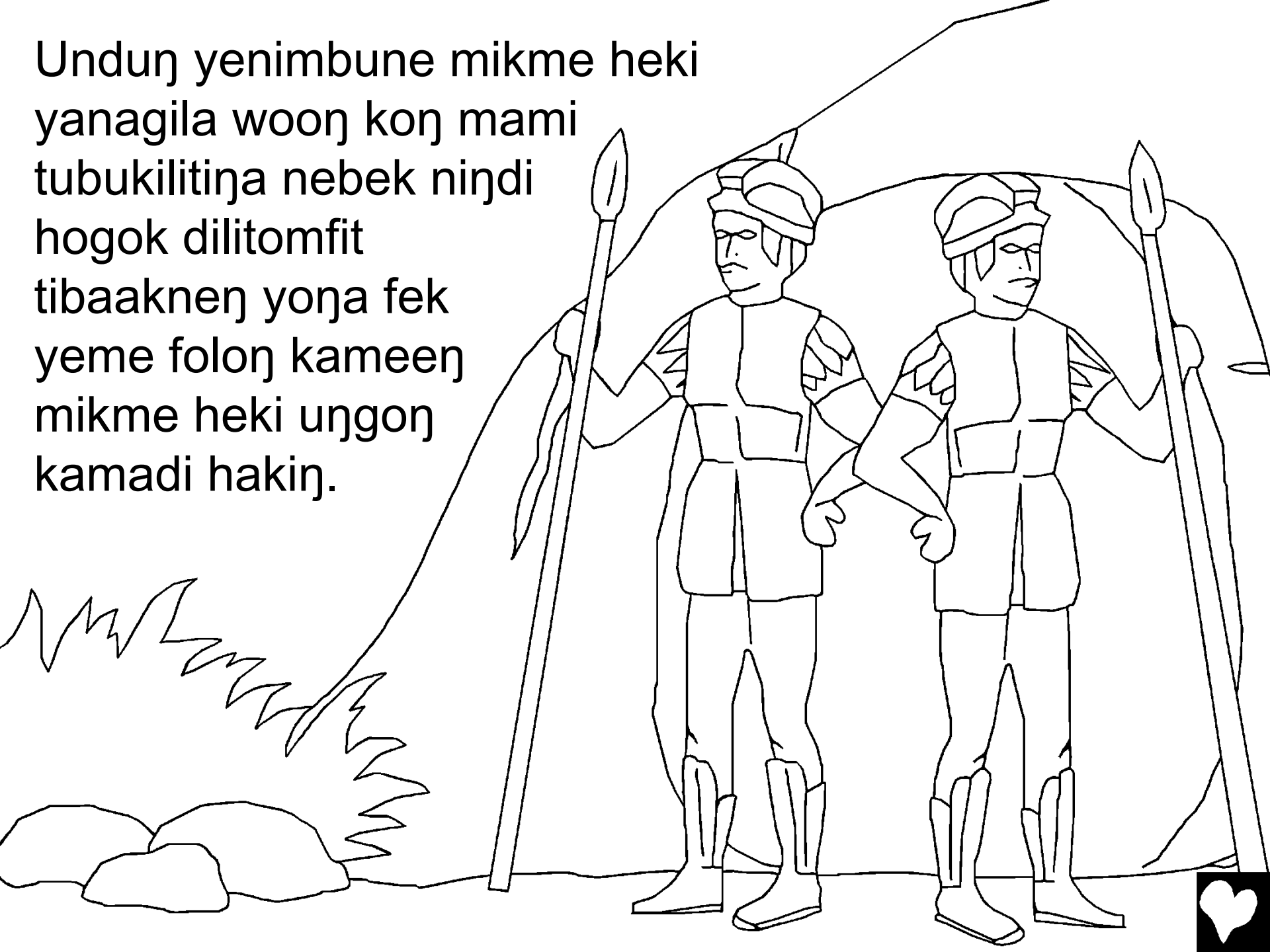
Heleune Sonda-kwanai haniŋ Silonyot  
diniŋ talitimenŋ wapuhi eŋ  
Falisi me heki adi  
wanakanŋ buŋa bopneenŋ  
Pailat'walaŋ ugiŋ. Woonŋ  
niŋgiŋ, “Me wapum,  
indi mede niŋ  
nadi tomuŋa bam  
u ganinim.”



“Me yalaŋ-me u kaipmuŋ hatinila  
indiŋ yoguk, ‘Kumuŋa  
melenai lufomkulitniŋ  
tubune kotigonŋ  
kaikaanŋ pilalaat.’”



Unduŋ yenimbune mikme heki  
yanagila woonŋ koŋ mami  
tubukilitiŋa nebek niŋdi  
hogok dilitomfit  
tibaakneŋ yoŋa fek  
yeme foloŋ kameeŋ  
mikme heki uŋgoŋ  
kamadi hakiŋ.



Sabat nai dapmaune Sonda folon  
haniñ timiñ helehelede Maliya  
Madalanin en Maliya noli adi  
Jesu kamegin u kade  
ugumuk. Talipmen  
ulune kenim gibitan  
tubune Wapum'walañ  
aņelo niñdi kunum  
gineniñ foon  
kawade wapum

bom mami folon  
uhekilitigin u  
siloneune maginen  
uune kawade folon  
uņgoñ looñ ikuk.

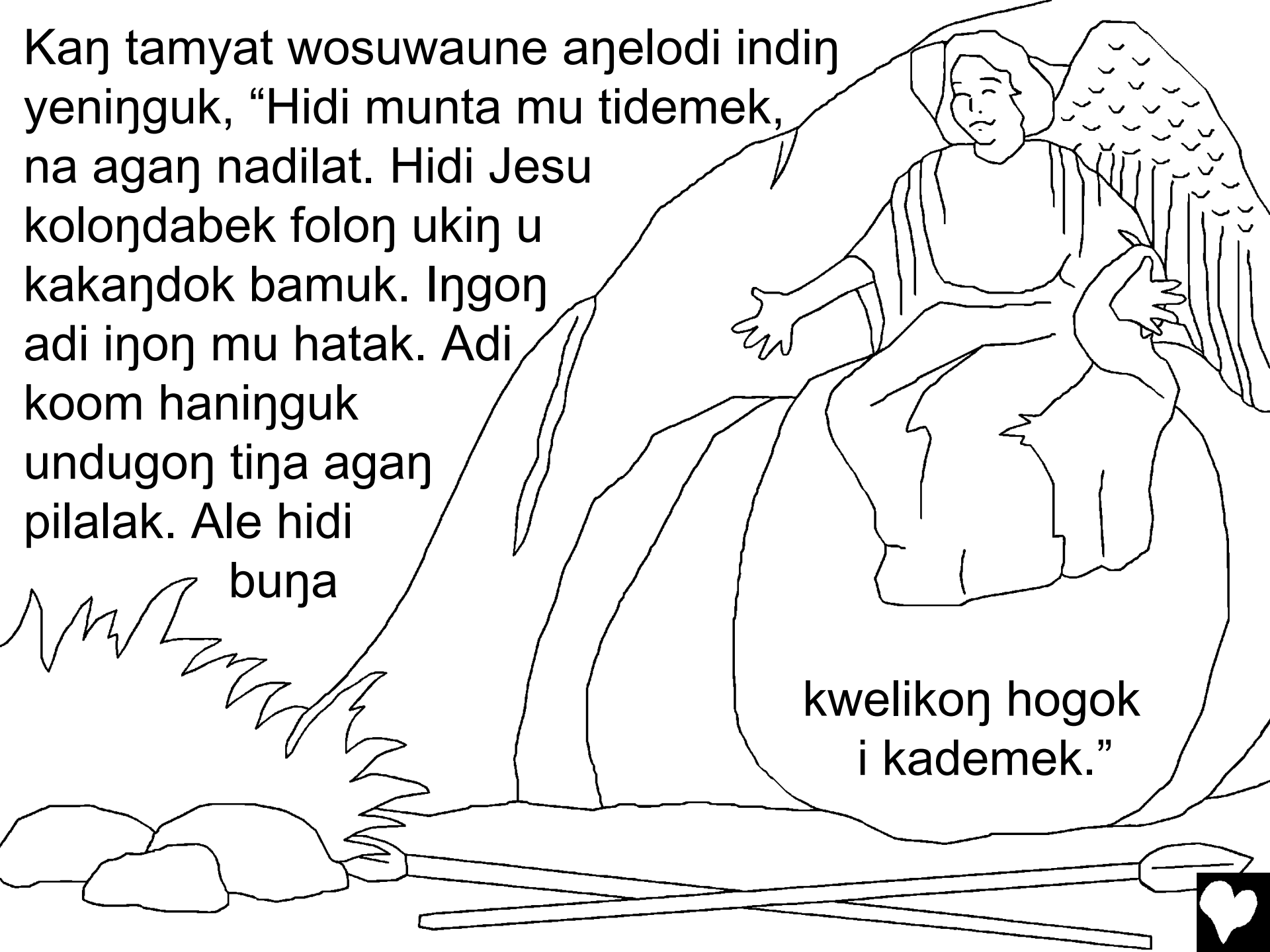


Kan mikme kon mami kadokoon  
yakin heki adi undinin kan  
tiguluguluyeen duwan maan  
nadibubuye tija daban  
wele haliugin.




Kan tamyat wosuwaune anelodi indin  
yeninguk, "Hidi munta mu tidemek,  
na agan nadilat. Hidi Jesu  
kolondabek folon ukin u  
kakan dok bamuk. Ingon  
adi inon mu hatak. Adi  
koom haninguk  
undugon tina agan  
pilalak. Ale hidi  
buja

kwelikon hogok  
i kademek."



Unduŋ yenimbu tamyat i udaneen munta  
maan en nadifo maan tiŋa mihinjiye  
gigitmede u yeninde kiyane hogok  
ugumuk. Ulune Jesudi unaningon  
mintayemiŋa yeninguk, “Nadifo  
tidemek.” Unduŋ yenimbune adi  
heben ginen maan hali kayon  
honeen niutumbagumuk.





---

Mindaŋ hinek mihiniye wanakaŋ nanaŋe hanalu  
mintayemguk. Tiŋa kumuŋ gineniŋ kaikaanŋ pilali  
metam mintayembune kaŋ buŋa yeningiŋ iŋgoŋ  
welehik tehekilitiŋa medehik mu nadisukilitigiŋ  
wendoktiŋa mede fafaŋeŋgoŋ yenintoguk. Wapum  
Jesu adi mede unduŋ yeniŋa kunum ginenŋ loguk.  
Loonŋ Bepaŋ kohonŋ didimeniŋnenkade itak.



Bepañ adi metam welenđi hinek yabukahileguk  
doktiņa Mihiniņ kubugoņ hinek kameu  
foguk. Adi unduņ tuguk doktiņa  
metam adi nadisukilitimineeņ  
hogohogok adi kadaka tiņa  
fiit mu tineeņ, adi tobo  
hatihati dapmandapmaņnit  
mokit kahileneeņ.



Loma 3:23

Indi hogohogok wanakanj kadakanijnit  
tubudapmagumun, doktiņa Bepanj'walaņ hatihati  
didimeniņ kahiledok tuwot mu tiyam.

Loma 6:23

Kadakaniņ diniņ tuwaņiņ adi kumuņ titiņdok. Ingoņ  
Bepanj siloņ tobogoņiņ diniņ folooņ adi Wapumnik Jesu  
Kilisto adut kadiņa hatihati fafaņeniņ kahiledok.

Hibulu 9:27

Meeniņdi nai kubugoņ hogok kumuņdok niniņit, kaņ  
wondok sigineņ medenik yodapmaņdok yoņit.



## Efeso 2:8,9

Nadiin be? Adi silon tobogon tihamuna nadisukilitihik doktiya hehitutumbaguk. Uyadi hide nemek nin tubune mon. Bepan welesilonjin doktiya undun tihamguk. Be kwanai nin tigin doktiya wondinin tuwanin mu hamunguk, uyadi mon. Undun doktiya hide'walañ wohiye mu yonja tilolon dok.

## Loma 10:9,10

Indin yobune tuwot tibek. Jesu adi Wapumne, u mede yoyoge folon halaak, en Bepandi Jesu kumon ginenin tubukaikanimguk, u welegedi nadisukilitiya kedebaan hatihati kahilewaan. Diki indin hatak. Welenikdi Jesu nadisukilitimiya metam didimehi titindok en manikdi adi nadisukilitimiyam, u yohautane kotigon ninigitak.



Jon 3:16,17

“Bepañ adi metam welenđi hinek yabukahileguk doktiņa  
Mihinįj kubugoņ hinek kameu foguk. Adi unduņ tuguk  
doktiņa metam adi nadisukilitimineeņ hogohogok  
adi kadaka tiņa fiit mu tineeņ, adi tobo hatihati  
dapmandapmaņnit mokit kahileneeņ. Unduņ doktiņa  
Bepañ adi Mihinįj kwetfoloņ iņoņ kameu foguk adi metam  
mede gineņ yapmeeņ yehitubu-kadaka titiņdok mu  
yoņa kameu foguk. Adi tobo yehitubu-loda titiņdok  
yoņa kameu foguk.



## 1 Jon 5:11-13

Kañ titiñ unduñ foloñ Bepañdi medeniñ biyagoñ u tubudakalelak. Bepañdi Hatihati dapmandapmanñit mokit nimguk, kañ Hatihati woñ adi Mihiniñ'walañkade hatak. Me nediyeñ Bepañ Mihiniñdut woon galilak, adi yadi Hatihati u kahilewaak. Eñ me nediyeñ Bepañ Mihiniñdut mu woon galilak adi yadi Hatihati u mu kahilewaak. Nu metam Bepañ Mihiniñ wou nadiña nadisukilitimiin hidi Hatihati dapmandapmanñit mokit haliwoon halaak u agañ kahilegiñ, u nadidakaleneñdok mede i youhamulat.



Matiyu 26-28; Luk 22-24; Jon 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest  
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Numanggang Bible (nop) © 2005, Wycliffe Bible  
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/NOPNTT/GEN/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

